

Cajamarca-KITSCHWA

Kashamarka qichwa ¹

¹ andere Eigennamen: K. Runashimi, Linwa

Schrift	Name	Laut	Schrift	Name	Laut	Schrift	Name	Laut
A	a	aː	K	k	ka	S	s	sa
	ai	aɪ	L	l	la	SH	sh	ʃa
	au	aʊ	M	m	ma	SH'	sh'	ʂa
B ¹	b	ba	N	n	na	T	t	ta
CH	ch	ʧa		nk	ŋg	U	u	uː
CH'	ch'	ʧ̥a		np	mb		ua	ua
D ¹	d	da		nt	nd		ui	ui
E ¹	e	eː	Ñ	ñ	ɲa	W	w	wa
G ¹	g	ga	O ¹	o	ɔː	Y	y	ja
H	h	xa	P	p	pa	ZH	zh	ʒa
I	i	iː	Q	q	qa			
J	j	dʒa	R	r	ra			

¹ nur in (spanischen) Lehnwörtern

Anmerkungen:

- Klassifikation: (Amerindische Sprachen > Süd-Amerindisch >) Anden-Chibcha-Paezanisch > Andinisch > Ketschuanisch > Peripher-Ketschua (Wampuy, Ketschua II) > Cajamarca-Lambayeque-Ketschua (*Yungay, Ketschua-IIA*).
- Status: Cajamarca-Kitschwa ist – neben Spanisch – in Peru als regionale Amtssprache offiziell anerkannt.
- Der Wortakzent liegt auf der vorletzten Silbe.

Quellen:

- Wikipedia The Free Encyclopedia; https://en.wikipedia.org/wiki/Cajamarca_Quechua; 2022
- Wikipedia Die freie Enzyklopädie; <https://de.wikipedia.org/wiki/Cajamarca-Quechua>; 2022
- Wikipedia La enciclopedia libre; https://es.wikipedia.org/wiki/Quechua_de_Cajamarca; 2022
- Glottolog; <http://glottolog.org/resource/languoid/id/caja1238>; 2022
- Ethnologue – Languages of the World; 17th Edition (2014) by M. Paul Lewis, Gary F. Simons, and Charles D. Fennig; <http://www.ethnologue.com/language/qvc>

Zum Kitschua allgemein außerdem:

- Simon Ager, Omniglot – a guide to written languages; <https://www.omniglot.com/writing/kichwa.htm>; 2022
- Francisco Lema Guanolema, Gramatica Quichua; https://digitalrepository.unm.edu/cgi/viewcontent.cgi?article=1437&context=abya_yala; 2022